

**Zeitschrift:** as. : Archäologie Schweiz : Mitteilungsblatt von Archäologie Schweiz = Archéologie Suisse : bulletin d'Archéologie Suisse = Archeologia Svizzera : bollettino di Archeologia Svizzera

**Herausgeber:** Archäologie Schweiz

**Band:** 41 (2018)

**Heft:** 2: Neuchâtel, les nouvelles voies de l'archéologie

**Vorwort:** Édito

**Autor:** Ribaux, Alain

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

é d i t o

as.

Le canton de Neuchâtel bénéficie d'un patrimoine archéologique d'une richesse reconnue au niveau international, comme l'atteste en premier lieu l'inscription, en 2011, de cinq de ses sites palafittiques sur la Liste du patrimoine mondial de l'UNESCO. Il en est particulièrement fier.

Avec les fouilles menées sur le tracé de l'autoroute A5, l'archéologie neuchâteloise a connu un développement exceptionnel. L'engouement public suscité par ces chantiers a entraîné le plébiscite populaire de 1996 en faveur de la construction d'un nouveau musée cantonal d'archéologie, le Laténium. Ces années fastes se sont terminées avec la fin des fouilles autoroutières, et avec elles celle du financement de l'Office fédéral des routes.

L'archéologie neuchâteloise dispose aujourd'hui de deux puissants atouts: le Laténium pour la mise en valeur des fouilles réalisées et, pour les chantiers, les collaborateurs motivés et compétents de l'Office du patrimoine et de l'archéologie. Elle fait face aux nouveaux enjeux de l'aménagement du territoire: la densification des constructions sur des terrains occupés par l'homme depuis des millénaires, qui entraîne un nombre croissant de demandes de permis de construire sur des sites archéologiques ou dans des bâtiments historiques. Malgré ses difficultés financières, le canton trouvera les moyens de léguer à nos descendants le patrimoine qui nous a été transmis intact jusqu'ici, et auquel les Neuchâtelois s'identifient pleinement.

Nous remercions tout spécialement Archéologie Suisse de consacrer aux récentes découvertes effectuées dans notre canton le numéro spécial de sa revue as., à l'occasion de son assemblée générale à Neuchâtel en cette Année européenne du patrimoine culturel 2018. |

*\_Alain Ribaux, Conseiller d'État, chef du Département de la justice, de la sécurité et de la culture*

**as.** *Il cantone di Neuchâtel possiede un patrimonio archeologico di una ricchezza riconosciuta a livello internazionale, come testimonia l'iscrizione sulla Lista del patrimonio mondiale dell'UNESCO, nel 2011, di cinque dei suoi siti lacustri.*

*Grazie agli scavi condotti nell'ambito della costruzione dell'autostrada A5, l'archeologia neocastellana si è sviluppata notevolmente. L'entusiasmo della popolazione, suscitato da questi cantieri, ha portato al plebiscito popolare del 1996 a favore della costruzione del nuovo museo cantonale di archeologia, il Laténium. Questi anni fortunati sono terminati con la fine degli scavi autostradali e con essi anche il finanziamento dell'Ufficio federale delle strade.*

*L'archeologia neocastellana dispone oggi di due importanti risorse: il Laténium, per la valorizzazione degli scavi realizzati e, per quello che concerne i cantieri, i collaboratori motivati e competenti dell'Ufficio del patrimonio e dell'archeologia. L'archeologia deve oggi far fronte a nuove sfide che riguardano la pianificazione del territorio e la densificazione delle costruzioni su dei terreni occupati dagli esseri umani da millenni, questo fatto comporta un numero sempre maggiore di domande di costruzione su siti archeologici o in edifici storici. Nonostante le difficoltà finanziarie, il cantone troverà i mezzi per lasciare in eredità ai nostri discendenti il patrimonio che ci è stato trasmesso intatto fino ad oggi, nel quale i Neocastellani si identificano pienamente*

*Ringraziamo in questa sede Archeologia Svizzera per aver dedicato il numero speciale della sua rivista as. alle recenti scoperte effettuate sul nostro cantone, in occasione della sua assemblea generale a Neuchâtel nell'Anno europeo del patrimonio culturale 2018. |*

*\_Alain Ribaux, Consigliere di Stato, capo del Dipartimento della giustizia, della sicurezza e della cultura.*